



Se um homem apenas pensasse em cometer um desvio nela (com intenção injusta), mesmo que estivesse em 'Adan de Abyan (no Iêmen), Allah o faria provar um castigo doloroso

Relatado por Abdullah ibn Mas'ud, que Allah esteja satisfeito com ele, atribuindo ao Profeta (que a paz e as bênçãos de Allah estejam sobre ele): Sobre o Dito de Allah, o Poderoso e Majestoso: {E quem quer que deseje, com injustiça, cometer desvio (ilḥād) nela (na Mesquita Sagrada), faremos que prove um doloroso castigo} (Surat Al-Ḥajj, 22:25) Foi narrado que o Profeta ﷺ disse: "Se um homem apenas pensasse em cometer um desvio nela (com intenção injusta), mesmo que estivesse em 'Adan de Abyan (no Iêmen), Allah o faria provar um castigo doloroso."

[Sahih] [Narrado por Ahmad e Hákim]

Abdullah ibn Mas'ud (que Allah esteja satisfeito com ele) comentou sobre o versículo: "E quem quer que tenha a intenção de transgressão ou injustiça nela (na Mesquita Sagrada), fá-lo-emos provar de doloroso castigo" (Surah Al-Hajj: 25). Ele explicou: Se uma pessoa, mesmo estando distante, como na cidade de Adém, no Iêmen, pensar ou planejar cometer uma má ação no Haram de Makkah — seja por palavras proibidas ou por atos como assassinato intencional —, isso já seria considerado injustiça. Mesmo que não execute a ação, o simples fato de ter a intenção e o plano a torna passível de um castigo doloroso de Allah.

<https://sunnah.global/hadeeth/pt/show/65331>

